Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey
Inline Hockey

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Dzos Volants	NCE
CLUB 2 Vully	NCE

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	14.01.2023
Start / Beginn Début / Inizio 13:33	End / Ende Fin / Fine 15:13	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	NVC122
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	45

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	3073	CHASSOT Joëlle	
Official scorer Marqueur	20025	CHAVAILLAZ Leonor	
Referee 1 Arbitre 1	2886	PECLARD Hugo	
Referee 2 Arbitre 2	3695	BOUTE Flavian	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	
CLUB 1	CLUB 2
2	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Vully

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
83	C	PYTHON Aurélien				22008
27	A	CHAVAILLAZ Roman				3840
29	G	BAUDIN Noah	X	X		3945
20	G	JAQUET Mehdi		X	X	16718
12		ROMANENS Thomas				21048
58		GUISOLAN Yann				18006
4		PYTHON Gaël				22007
87		FREY Julie				21032
9		SOTTAZ Manon				3943
7		MORENO Eva				22033
57		LUIS Kilyan				22059
93		MARMY Loane				21026
48		VOLERY Kentin				17158

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: GIVEL Guillaume — Signature — 3164

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T
13:12	4	12	1
29:30	4	12	2

TOTAL: 2

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
10:42	27	2	12:42	L
16:33	27	2	17:02	C1
20:00	12	2	22:00	C1
28:41	27	2	30:41	H
41:21	4	2	41:36	S1
45:55	48	2	47:55	A
55:59	27	2	57:56	E

TOTAL: 14 min

2 Vully

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
3	C	WÜTRICH Alexis				18043
37	A	PERROTTET Yannick				4019
15	G	CERANTOLA Dario	X	X	X	16722
	G					
4		RUEGSEGGER Lionel				17061
5		NOYER Benjamin				16723
75		WÜST Tom				18082
79		RUCH Robin				18120
54		GASHI Ewan				22095
73		ELZINGRE Malik				21051
76		BUCHS Noé				19100

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: BOUDUBAN Ethan — Signature — 3961

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
17:02	4	75	1
30:52	37	4	2
32:57	37		3
41:36	4	3	4
55:56	75	76	5

TOTAL: 5

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
13:47	75	2	15:47	B1
19:36	76	2	21:36	C1
45:57	37	2	47:57	H
50:47	75	2	52:47	H

TOTAL: 8 min